

Junio 5, 2018

Swift Creek Al Día

Swift Creek Elementary School, 5601 Tryon Road, Raleigh, NC 27606

<http://swiftcreekes.wcpss.net>

919-233-4320

Del Escritorio del Director

Quería aprovechar esta oportunidad para agradecerles a todos por su increíble apoyo a Swift Creek durante este año escolar. Los padres, miembros del personal y voluntarios de la comunidad han invertido en la vida de nuestros niños este año de maneras que se ven detrás de escena. Han creado oportunidades de aprendizaje dinámicas y atractivas para los estudiantes que de otro modo no tendrían; como Odyssey of the Mind, Drama Club, Mural Club, Girls on the Run y la coral. Han participado en las noches familiares, reuniones del PTA, eventos especiales y participado en el programa WatchDOGS. Juntos celebramos 85 años de historia de nuestra escuela y nuestra cultura internacional. ¡Gracias por hacer que Swift Creek sea grandioso!

Si dejan nuestra escuela este año, les deseo todo lo mejor. Nunca olviden las raíces de la educación que obtuvo su hijo aquí en Swift Creek. Siempre serán parte de nuestra tradición y cultura.

Si regresan el próximo año, ¡no puedo esperar para darles la bienvenida en agosto! En el año escolar 2018-2019 superaremos los rangos en crecimiento académico y éxito para nuestros estudiantes. Ya estamos planeando muchas actividades y programas interesantes que mejorarán la experiencia educativa de su hijo. Un cambio que verá durante el verano es que en lugar de una carta del nuevo maestro de su hijo, todos recibirán una carta mía con información pertinente sobre el comienzo de la escuela. Al menos una semana antes de que comience la escuela, publicaremos listas de clases en las puertas de vidrio delanteras, con los estudiantes enumerados por nombre, y su la inicial del apellido.

Nuestro personal recientemente elaboró una nueva declaración de visión para Swift Creek: *"Los estudiantes de Swift Creek serán ciudadanos productivos preparados para la universidad y la carrera, equipados para tener éxito en nuestro mundo en constante cambio"*. Esta visión es nuestra esperanza para cada niño y niña que asiste a Swift Creek; y esta visión nos impulsará a brindar la excelente experiencia educativa que su hijo merece.



Par el dia de hoy!!!

!Recuerda devolver los libros de nuestra biblioteca! Contacta a Mrs. Wils al swils@wcpss.net si tienes preguntas o no consigues un libro.

Estudiantes de 4^{to} grado: Devuelve tus flautas a la escuela, Junio 6! Si tienes alguna pregunta contacta a Mrs Suttona al jsutton3@wcpss.net.

!Graduacion de 5to grado el jueves!

- 9:30 ceremonia en el gimnasio
- 10:30 High Fives and Good Fives celebracion en el campo
- 2:00 Show de Talento

En esta edicion

Calendario de Agosto!

Tips de lectura para el verano de parte de la psicologa de la escuela

!Wow! !Mira lo que hicimos este ano!

Que tengas un verano hermoso, divertido y tranquilo.

Darrell Propst, Director



Tips de la Psicologa de la Escuela

Kristen Lewis

Klewis2@wcpss.net

Tips de lectura para los padres para este verano:

Tomado de [READING ROCKETS.ORG](http://READING.ROCKETS.ORG):

Summer shouldn't mean taking a break from learning, especially reading. Studies show that most students experience a loss of reading skills over the summer months, but children who continue to read will gain skills. Parents should remember that children need free time in the summer to relax and enjoy the pleasures of childhood. Summer reading should be fun. Following are a few tips to make reading enjoyable for your children this summer:

1. Lea en voz alta junto con su hijo todos los días.

Hazlo divertido leyendo al aire libre en los escalones de la entrada, en el patio, en la playa o en el parque. Además, deje que sus hijos le lean. Para los niños más pequeños, señale la relación entre las palabras y los sonidos.

2. ¡Da un buen ejemplo!

Los padres deben estar dispuestos a modelar el comportamiento de sus hijos. Mantenga mucho material de lectura alrededor de la casa. Apague el televisor y pida a cada persona que lea su libro, incluidos mamá y papá.

3. Lea el mismo libro que su hijo está leyendo y discútalos.

Esta es la manera de desarrollar los hábitos de la mente y desarrollar la capacidad de pensamiento y visión.

4. Permita que los niños elijan lo que quieren leer, y no se enoje con la ficción popular.

Solo desalentará el hábito de lectura.

5. Compre libros en cinta, especialmente para un niño con una discapacidad de aprendizaje.

Escúchelos en el automóvil o apague el televisor y haga que la familia los escuche juntos.

6. Lleve a sus hijos a la biblioteca regularmente.

La mayoría de las bibliotecas patrocinan clubes de lectura de verano con metas fáciles de alcanzar para niños en edad preescolar y escolar. Consulte el calendario de la biblioteca para las actividades y eventos especiales de lectura de verano. Las bibliotecas también proporcionan listas apropiadas para la edad para la lectura de verano.

7. Suscríbese, a nombre de su hijo, a revistas como Sports Illustrated for Kids, Highlights for Children o National Geographic World.

Aliente a los niños mayores a leer el periódico y las revistas de eventos actuales, para mantener el hábito de lectura durante el verano y desarrollar el vocabulario. Pregúnteles qué piensan sobre lo que han leído y escuche lo que dicen.

8. Alivia la decepción por la separación de verano de un amigo favorito de la escuela animándolos a convertirse en amigos por correspondencia.

Presente a los niños tarjetas postales o sobres que ya están marcados y sellados. Si ambos niños tienen acceso a Internet, el correo electrónico es otra opción.

9. Haga los viajes de una manera para alentar la lectura leyendo en voz alta las señales de tráfico, vallas publicitarias, avisos.

Muestre a sus hijos cómo leer un mapa, y una vez que esté en el camino, déjelos turnarse para ser el navegador.

10. Anime a los niños a mantener un álbum de recortes de verano.

Grabe con cinta adhesiva los recuerdos de las actividades de verano de su familia, postales de fotos, talones de boletos, fotos. Haga que sus hijos escriban los pies de foto y los lean y los lean en voz alta mientras miran el libro juntos.

Recuerde que las bibliotecas públicas tienen maravillosos programas de lectura e incentivos para leer libros. ¡Feliz lectura y feliz verano! ☺

!Wow! !Mira lo que hicimos este año !

- En Swift Creek, la participación de los padres y la comunidad han contribuido al éxito estudiantil. ¡Juntos, con nuestro personal y voluntarios de la comunidad, hemos logrado mucho este año!
- Deberíamos estar orgullosos de lo que hemos logrado. Debido a su arduo trabajo y aportes, NC PTA nos reconoció como PTA DISTINGUIDA para 2017-18.
- Estos son algunos de los eventos y actividades que patrocinó u organizó el PTA:
 - Nuevo este año: se compró 1 xilófono, 2 soportes y glockenspiel para sala de música
 - Nuevo este año: compras de tecnología: 6 ipads y 6 ChromeBooks
 - Fun Run: nuevo proceso de donación en línea; ¡Superó la meta de recaudación de fondos y ayudo a recaudar \$ 21,000!
- Artes culturales
 - o Nuevo este año: Donna Washington, narradora
 - o Nuevo este año: African American Dance Ensemble
 - o Michael Beadle, escritor en residencia para 4 ° grado
 - o Billy Jonas, taller de sonido para 2 ° grado
 - Nuevo este año: fiesta del 85 aniversario
 - 2 ferias de libros
 - Reflexiones
 - Nuevo este año: ¡Jardín escolar! Recibimos una subvención de \$ 250 Healthy Schools de NCPTA
 - Nuevo este año: STEM Night - Tuvimos 10 experimentos diferentes en la Family Night en la Feria del Libro de otoño. ¡Y fue un gran HIT!
 - Feria de Ciencias: gran participación. ¡August Langerhans pasó a ganar el 1er lugar en el Estado!

- Nuevo este año: Noche internacional - ¡Otro éxito! ¡Aprendimos mucho sobre la diversidad en The Creek!
- Nuevo este año: Watch DOGS - Este programa fue presentado a Swift Creek por Mr. Propst y dirigido por el padre, el Dr. David Outlaw. ¡Fue un gran placer tener tantos Papás en nuestra escuela!
- La Esquina Cougar: cada niño tuvo la oportunidad de comprar algo del mostrador este año.
- Clubes de estudiantes
 - o Cougar Chorus. ¡Gracias a la Sra. Sutton, nuestros estudiantes firmaron frente a la Junta de Educación y el gobernador! Fuimos la única escuela K-12 en el estado seleccionada para participar en el mes de la música de marzo.
 - o Patrulla de seguridad
 - o Drama Club: 2 presentaciones exitosas de Go West por nuestro club de drama de 4º y 5º grado y el Coro CougarScience Fair – great participation. August Langerhans went on to win 1st place at State!
- o Nuevo este año: 2 equipos de Odyssey of the Mind: colocados en el 4to y 6to en sus divisiones en la competencia regional
- o Nuevo este año: Danza de padre / hija
- o Muffins con mamá
- o Donuts con papa
- o Día de campo
- o Anuario
- o Boletín mensual: corriente de Swift Creek
- o Graduación y celebraciones de 5to grado
- o Nuevo este año: Family Picnic el 7 de junio
- o Dinero adicional para recaudar fondos (Box tops, tarjetas VIC, tapas de botellas de Coke) para comprar el software Reading A-Z para K-2
- o Hospitalidad: Desayuno de maestros al comienzo del año, Celebración de cumpleaños del personal, Almuerzos de salida temprana, Semanas de agradecimiento al personal, Semana de apreciación del maestro
- o Open House de Kindergarten
- o Conoce al maestro
- o Nuevo este año: Defensa: Mantuvimos a los padres informados sobre el mandato de Tamaño de clase para los grados K-3. Mantuvimos a los padres informados a través de folletos e información en las reuniones de membresía. También creamos una declaración de posición que fue aprobada por la membresía general y enviamos esta declaración a nuestros representantes estatales.
- o Noches de diversión familiar: McTeacher's Night (\$ 600), Chick-Fil-A Night (\$ 800), nuevo este año: Goldfish Swim School (\$ 235)

PTA Officers for 2018-19

Gracias a todos los que asistieron a la reunión de la PTA de mayo. Elegimos los siguientes oficiales para el próximo año escolar.

- Presidente - Marie Dexter
- Vicepresidente 1 - Tara Batemon
- Vicepresidente 2 - Deborah Killion

- Tesorero - Delores Ragsdale
- Secretario - Bartley de abril


¡Gracias a Pam Myers (Tesorera) y Kim Partin (Vicepresidenta 1) que sirvieron este año!

Además, la PTA reconoció a Kim Partin como nuestra Voluntaria del Año 2017-18. Kim ha sido una parte integral de Swift Creek por más de 10 años. Ella ha contribuido de muchas maneras tanto a lo grande (Fun Run, International Night, School Garden, Drama Club, sirviendo como oficial de la PTA) y pequeña (proporcionando mariposas para 2 ° grado). Ella nos ha enseñado a muchos de nosotros la importancia de retribuir a nuestra comunidad y ha sido un mentor para muchos. Gracias, Kim, por tu dedicación al Creek. De hecho, ¡ella está tan dedicada que podrías verla nuevamente el próximo año ayudando con nuestro nuevo jardín!

!Gracias a nuestros Supervisores!

¡¡¡Gracias a todos nuestros MARAVILLOSOS padres y miembros de la comunidad por su voluntariado para supervisar nuestras pruebas EOG !! Todos nuestros días de prueba transcurrieron sin problemas y nuestros alumnos trabajaron muy duro. Realmente no podríamos haberlo hecho sin su ayuda y apoyo. ¡Les deseo lo mejor este verano! ¡Gracias de nuevo! Amanda Nichols

Calendario de Junio

Date and Time	Event
Junio 7 	Graduacion de 5^{to} Grado <ul style="list-style-type: none"> • 9:30 Ceremonia de graduacion de 5to grado • Después de la ceremonia, tendremos High Fives y Good Vibes en el campo detrás de la escuela. ¡Padres, familias, amigos y personal son bienvenidos a unirse a nosotros! Ayúdenos a celebrar los logros de cada estudiante y deseárselo lo mejor en la escuela media. • 2:00 Show de Talento de 5to Grado en el Gimnasio. A este evento asistirá toda la escuela. Los padres y los miembros de la familia también son bienvenidos.5:00-7:00pm: Swift Creek Family Picnic on the field behind the school. <p>Todas las familias son bienvenidas. (Este día de campo no es parte de la celebración de graduación de 5to grado.) Tenemos sándwiches de pavo y jamón, papas fritas y paletas heladas, hasta agotar existencias. La música será provista por DJ Burkhalter. Si tiene preguntas, contáctese con Marie Dexter en mariecddexter@gmail.com.</p>
Junio 8	¡Último día de clases y día de campo! Ultimo dia para ordenar School Supply Kit online.

Calendario de Agosto

Date and Time	Event
---------------	-------

Mediados de August	Las asignaciones de maestros y clases se publicarán en las puertas delanteras del edificio de la escuela. No se enviarán cartas al correo. Debes pasar por la escuela para ver tu tarea.
Agosto 21	<ul style="list-style-type: none"> • 4-6 Conoce al maestro • 6:00 Popsicles en el patio de recreo para nuevos alumnos de kindergarten
Agosto 27	Primer día de la escuela!

Unete a nuestro Camp Invention: Junio 18-22

Camp Invention es una semana en el verano donde la creatividad de su hijo, la innovación y las habilidades para resolver problemas son desafiados y desarrollados de maneras divertidas y emocionantes. Para mas informacion contacte Camp Director Monica Coles (mcoles@wcpss.net) o Camp Parent Marie Dexter (mariecdexter@gmail.com).

Registrate en campinvention.org. **Descuento para dos hermanos:** \$25 de descuento para cada niño con el promo code SIBLING

Actualmente estamos recogiendo estos artículos para el campamento: cajas (zapatos, cereales), plástico de burbujas, tubos de toallas de papel • Envases / tapas (recipientes de avena, botes de película) • Suministros de artesanía • Bandejas de espuma, gomas elásticas, CD • Revistas, periódicos, etc. . • Si tiene algo que donar, envíelo a la escuela con la etiqueta "Camp Invention". ¡Gracias!